

# Diario de Burgos

Año LIII. N.º 16.307. Sábado 18 de Septiembre de 1943. Tel. 2015. Apartado 46. 25 céntimos

## Un discurso de Roosevelt en el Parlamento de EE.UU.

### Examinó la situación actual de los aliados en todos los frentes de la lucha

### También se refirió a los planes para el futuro

Washington.— El presidente Roosevelt, con motivo de la reanudación de las tareas parlamentarias, ha dirigido al Congreso, un mensaje, en el que expuso entre otras cosas, lo siguiente: "Durante dos meses de vacaciones de la Cámara se han producido muchos acontecimientos de importancia en los frentes de guerra y en el interior del país. Os reuní nuevamente en un momento en que comienzan a desarrollarse las mayores batallas en Europa y Asia.

Las fuerzas aliadas están empeñadas ahora en una lucha muy dura al Sur de Nápoles. Las pérdidas son elevadas debido a la desesperación con que combaten y la resistencia que oponen las fuerzas alemanas, que se han dado cuenta de las consecuencias que tendrían para ellas nuestra ocupación de Italia.

El Congreso y la Cámara de los Estados Unidos pueden tener la seguridad de que el desembarco realizado en la península italiana no es el único que tenemos en proyecto. Ese desembarco fue previsto en Casablanca y en Quebec los jefes de los Estados Mayores de la Gran Bretaña y Estados Unidos, han trazado los planes específicos para asestar nuevos golpes a Alemania y al Japón. Estos planes están preparados

para verificar nuevos desembarcos en el continente europeo.

Roosevelt prosigue: el 8 de Julio último, una expedición magníficamente organizada, desembarcó en Sicilia. A pesar de la fuerte resistencia alemana, las tropas aliadas ocuparon esa importante isla en 38 días. Las pérdidas británicas, canadienses y norteamericanas, durante la campaña

(Pasa a quinta página)

## El Caudillo fija las recompensas que se concederán a los militantes de F. E. T. y de las J. O. N. S.

### Se otorgarán a quienes más se distinguen en el servicio de España

Madrid.—Para valorar y reconocer la ejemplaridad de aquellos militantes que más se han distinguido o se distinguen en el servicio de

## EL VIII EJERCITO BRITANICO enlaza con el V norteamericano

### A algunos kilómetros al Sur de la cabeza de puente establecida en Salerno por los aliados

### Los alemanes señalan duros combates en este sector y dicen que han reducido dicha cabeza de puente

Argel.— Ha sido establecido contacto entre el quinto y el octavo ejércitos, algunos kilómetros al Sur de la cabeza de puente de Salerno, según anuncia el comentarista norteamericano de radio Argel. Agregó que los aliados habían ocupado Montecorvino. — Efe

PARTE ALIADO :— :— :—  
Argel.—Comunicado del Cuartel general aliado de África del Norte:

"Ha sido consolidada la cabeza de puente establecida en el frente del quinto ejército, donde fueron rechazados ayer 3 contraataques alemanes. Los esfuerzos del enemigo para reducir esta cabeza de puente, han disminuido considerablemente en intensidad, y nuestras fuerzas han tomado la iniciativa.

Patrullas del octavo ejército, procedentes de Sapri, siguen su avance y han llegado por la carretera del Norte, hasta Valle della Lucania, en tanto que en la costa oriental, las patrullas del octavo ejército han establecido contacto con las tropas procedentes de la región de Tarento.

Han sido capturados prisioneros en el frente del quinto ejército y reducidos los salientes producidos a consecuencia de los ataques enemigos. Albanella ha sido ocupada de nuevo.

Nuestras fuerzas continúan recibiendo un apoyo naval y aéreo excelentes.—Efe.

SATISFACCION EN ARGEL.

Argel.—La noticia de que el quinto ejército, después de cinco días de grave crisis, ha iniciado la ofensiva logrando notables progresos en la región de Salerno, ha causado viva satisfacción en los medios oficiales aliados del Norte de África.

Los refuerzos enviados a toda prisa —se pone de relieve aquí— incluso en buques, por el octavo ejército, han intervenido inmediatamente después de encontrarse en tierra, combinando sus esfuerzos con las unidades de paracaidistas lanzados detrás de las líneas alemanas en la región de Eboli. Parece ser que la situación ha cambiado y se afirma que las tropas alemanas comienzan a retirarse; no obstante, otras noticias dicen que las fuerzas del Reich están recibiendo nuevos refuerzos.

Sin embargo, no se cree en los medios aliados que esta acción ofensiva de los aliados pueda tener gran desarrollo antes de la llegada del octavo ejército, que continúa su avance por la carretera de la costa sin encontrar dificultades.

Los bombarderos aliados han intensificado su acción, y en las últimas 24 horas realizaron más de dos mil salidas. Se considera, por tanto, que ha terminado el periodo de gran crisis en la cabeza de puente de Salerno; pero se tiene la seguridad de que se han de librar próximamente nuevas batallas, duras y encarnizadas, ya que los alemanes parecen decididos a conceder al teatro de guerra italiano una importancia de primer orden.

El aspa roja se concederá a todos los que sufrieron heridas sin menosprecio del honor falangista por pertenecer al tiempo de sufrirlas a F. E. T. y de las Jons. La palma roja será el distintivo enaltecedor por haber sido condenado a muerte con la subsecuente comunicación de la sentencia, exceptuando los casos de aquellos condenados que lo hayan sido en rebeldía, es decir, de que la sentencia hubiese sido cumplida. La esposa, hija, hijo, madre o padre del camarada caído

(Continúa en tercera página)

## El conde de Jordana en Madrid

Madrid.— El ministro de Asuntos Exteriores, teniente general conde de Jordana, ha llegado a Madrid. Al ministro le acompañan los altos jefes y diplomáticos que han formado este verano el Ministerio de jornada en San Sebastián.—Cifra.

## El coronel Knox llegó ayer a Londres

Londres.—Ha llegado a esta capital el coronel Knox, ministro de Marina de los Estados Unidos.

Vuelve a hablarse en Argel de la posibilidad de una acción aliada en los Balcanes, y se atribuye a las unidades desembarcadas en Brindisi. Tarento y Bari propósitos relacionados con desembarcos en las costas de Albania o Dalmacia.—Efe.

ALEXANDER EN SALERNO :— :— :—

Argel.—El general Alexander visitó ayer la bahía de Salerno e hizo una visita de inspección, en compañía del general Clark, jefe del quinto ejército. Se mostró muy satisfecho de la operación realizada.—Efe.

LOS ACORAZADOS BRITANICOS QUE APOYAN LA ACCION ALIADA EFICAZMENTE :— :— :—

Argel.— Los acorazados "Waspitay" y "Valent" han apoyado eficazmente como el resto de la escuadra aliada, al quinto ejército norteamericano en las operaciones de desembarco y con-

(Prosigue en octava página)

## EL MINISTRO SECRETARIO DEL PARTIDO A SANTANDER

### Presidirá la imposición de medallas de la VIEJA GUARDIA

Madrid.—El acto de imposición de medallas de la Vieja Guardia y la inauguración de un grupo de viviendas protegidas, que han de celebrarse el próximo domingo en Santander, serán presididos por el ministro secretario general del Partido, camarada José Luis de Arrese, que saldrá en dirección a aquella ciudad mañana por la tarde.

## Millón y medio de toneladas inutilizadas desde el comienzo de la batalla de Sicilia

### Cuatro unidades de guerra italianas echadas a pique ayer y otros cuatro barcos apresados

Berlín.— Las fuerzas alemanas hundieron, durante la campaña de Sicilia, 290.100 toneladas de barcos mercantes anglo-norteamericanos a lo largo de la isla y averiaron a 1.203.050 toneladas.

En el desembarco actual del Sur de Italia, los aliados llevan perdidas 94.000 toneladas de barcos hundidos y 470.000 toneladas averiadas.

El enemigo ha perdido además, los barcos de guerra siguientes: 25 unidades hundidas y 60 averiadas en la campaña de Sicilia y 9 barcos hundidos y 11 averiados en la de Italia. — Efe

## BARCOS ITALIANOS HUNDIDOS Y APRESADOS :— :—

Berlín.—Un grupo de lanchas rápidas alemanas ha hundido en el mar Adriático un torpedero italiano, 2 dragaminas y un patrullero. Además han apresado 4 barcos también italianos, entre los que figura el transporte "Leopardi", de 4.800 toneladas, que realizaba su primera travesía y llevaba a bordo 1.000 soldados italianos. Estos 4 buques han sido conducidos a un puerto del Adriático. El comandante de las lanchas rápidas alemanas han obligado al prefecto municipal y al comandante de dicho puerto a entregarle las armas.—Efe.

## El coronel Knox llegó ayer a Londres

Londres.—Ha llegado a esta capital el coronel Knox, ministro de Marina de los Estados Unidos.

**ENZO GROSSI**  
con sus unidades se coloca al lado de la Marina alemana

Todos los submarinos italianos que operan en el Atlántico combatirán contra los aliados

Berlín.— El capitán de navío italiano, Enzo Grossi, que mandó el submarino "Barbarigo", se ha puesto con sus unidades a disposición del gran almirante Doenitz, jefe de la Marina de guerra alemana.

Al mismo tiempo se hace saber que los submarinos italianos que tienen sus bases de operaciones en el Atlántico continuarán formando parte de las fuerzas navales del Eje.— Efe

## Ciano ha sido también liberado por los alemanes

### Tres provincias italianas se encuentran por completo en poder de los aliados

Vichy.— El conde Ciano, ex-ministro de Negocios Extranjeros italiano ha sido libertado por los alemanes, ha dicho la radio de esta ciudad en una de sus emisiones.— Efe

A MALTA HAN LLEGADO OTROS SEIS SUBMARINOS ITALIANOS :— :— :—  
La Valetta.— Otros seis submarinos italianos han llegado a Malta. Con esto se eleva a 16 el total de los que se encuentran en la base naval británica.— Efe

LOS ALIADOS POSEEN TRES PROVINCIAS ITALIANAS ENTERAS :— :— :—  
Cuartel general aliado en África del Norte.— Un portavoz oficial resumiendo los acontecimientos más destacados de la última quincena en el frente del Mediterráneo, ha declarado que los aliados ocupan ya tres provincias italianas enteras y poseen gran número de bases aéreas excelentes en el Sur de la península, sobre todo, en Apulia.— Efe



# 350 muertos y 1.000 heridos produjo el bombardeo de Nantes

## Los bombarderos británicos atacaron intensamente las comunicaciones ferroviarias entre Francia e Italia

Londres.—Comunicado del Ministerio del Aire.  
Aviones Typhoons y Spitfires han atacado la navegación enemiga frente a las costas de Francia y Holanda y sobre las islas holandesas. Algunos buques de poco tonelaje han sido hundidos. Faltan tres de nuestros aviones.—Etc.

**ÚLTIMAS EN NANTES :—**  
París.—La aviación angloamericana atacó ayer la ciudad de Nantes. Gran número de bombas cayeron en el centro de la población. Según las últimas informaciones, sesenta y cinco personas resultaron muertas y setecientas heridas.

Londres.—Comunicado conjunto al angloamericano:  
Las fortalezas volantes atacaron

por el bombardeo de Nantes, se eleva a 350 muertos y mil heridos, de los cuales 300 son graves. De los 150 muertos, 250 se encuentran sepultados bajo los escombros.  
Diez mil personas —añade la Agencia— han quedado sin albergue.

Hubo numerosas batallas con los cazas alemanes, de los que 29 fueron destruidos. Trece bombarderos y 3 cazas no han regresado de estas operaciones. Una de las tripulaciones de bombardeo fué salvada.—Etc.

**ATAQUE A LAS COMUNICACIONES FERROVIARIAS ENTRE ITALIA Y FRANCIA :—**

Londres.—Comunicado del Ministerio del Aire:

"Nuestros bombarderos atacaron ayer tarde las comunicaciones ferroviarias enemigas entre Francia e Italia.

Cuatro de nuestros bombarderos no han regresado.—Etc.

**AVIONES SOBRE SUIZA**

Berna.—Un comunicado oficial anuncia que aviones extranjeros volaron dos veces en la noche pasada sobre territorio suizo, la primera entre las 23'58 y a las 0'20 y la segunda entre las 0'25 y las 0'31 horas.

Fué dada la alarma en los cantones de Vaud, Ginebra, Friburgo y Valais.

La D.C.A. entró en acción. No fueron arrojadas bombas en territorio suizo.—Etc.

**DIEZ MIL PERSONAS HAN QUEDADO SIN ALBERGUE POR EL BOMBARDEO DE NANTES :—**

París.—Según la Agencia Havas-Off. el número de víctimas causadas

## Ha llegado a Buenos Aires el nuevo embajador de España

Buenos Aires.—Ha llegado a esta capital el "Cabo de Honor" con el nuevo embajador de España, conde de Buñes, acompañado de otros diplomáticos que seguidamente se harán cargo de sus respectivos cometidos.—Etc.



Refinero castellano

**Hotel Condestable**  
EL DOMINGO  
TE BAILE

Lo malo perece  
lo bueno permanece  
Desde su aparición, el vino Castellano de 140 con este sello el mercado y hoy vuelve con esta etiqueta a su casa.  
**ANIS CASTELLANA**

# DECRETO DEL CAUDILLO SOBRE LAS RECOMPENSAS DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.

## Para valorar y reconocer la ejemplaridad de los militantes en el cumplimiento del servicio

(Viene de primera página)

podrán recibirla por este orden de sucesión, como recuerdo simbólico y glorioso pero sin derecho a ostentarla misma.

Se continúa con el emblema del color plata, tradicional en la Falange, para premiar los actos heroicos en sus diversos grados: primero, se recompensará a los afi-

liados que en defensa del Movimiento hayan actuado con valor, brillantez y disciplina, que sean dignos de ejemplo para los demás camaradas; segundo, el aspa de plata será el emblema de recompensa destinado a quienes realicen hechos heroicos; tercero, la palma de plata premiará los hechos heroicos que, por ser verdaderamente extraordinarios lleven consigo gran honor para la Organización. Los afiliados en posesión de la misma ocuparán en las solemnidades y actos oficiales lugar preferente entre los camaradas de su misma jerarquía.

La palma de oro será otorgada únicamente a los que hubiesen ocupado el cargo de jefe nacional por un tiempo no inferior a tres años y 22 días, en recuerdo del

tiempo que duró el mando del Fundador.

Los emblemas y recompensas enumerados serán de forma y medidas determinadas en el decreto.

Las condecoraciones se llevarán bordadas sobre la manga izquierda del uniforme, a igual distancia entre el hombro y el codo.

Cuando a un militante ya recompensado se le conceda de nuevo la misma distinción, llevará debajo de la primera insignia tantos trozos de tres centímetros de longitud y del mismo color como cuantas veces más se le recompense y, cada cinco repeticiones, recombrará en un trozo de oro.

Si en algún militante concurriese la circunstancia de poseer varias de las recompensas señaladas, habrá de colocárselas siguiendo el orden de preferencia de abajo arriba. Este orden será prefiriendo las condecoraciones de plata a las de rojo y éstas, a las de verde, en igual grado: las de grado superior a las de inferior en color distinto.

Cuando un afiliado se hubiera hecho acreedor a varias recompensas dentro de un mismo orden, podrán concederse, pero en el uniforme habrá de llevar solamente la más alta. Los militantes en posesión de alguna recompensa, sufrirán su pérdida por expulsión de la Organización.

Todo camarada que tenga la condición de adherido y le sea concedida cualquiera de las recompensas enumeradas pasará previamente a la categoría de militante, por ser condición indispensable para ostentar recompensas.

Regulada por decreto de Marzo de 1942 la concesión de la medalla de la Vieja Guardia y el uso sobre su cinta del ángulo blanco, como distintivo de los que pertenecieron a la primera línea de los dos partidos unificados, dejará de usarse sobre el brazo dicho distintivo, quedando el ángulo blanco restringido, según prevé dicho decreto.—Cifra.

### TEATRO PRINCIPAL

Hoy sábado, a las 7.45 y 11 noche Inauguración de la temporada popular. — Presentación de la Compañía de comedias cómicas de Ricardo Espinosa, con el juguete cómico de Muñoz Seca y García Alvarez  
**EL VERDUGO DE SEVILLA**  
5 pesetas butaca 5

## SERVICIO A ESPAÑA

Hay en nuestro estilo, prepondera sobre cualquier otra consideración de orden político, un afán permanente que le da caracteres de fecundidad insospitada. Es el servicio a España el alto al ideal que llevó a las escuadras de camisas azules, tercos de boinas rojas y formaciones de nuestros Ejércitos, a la obtención de la memorable victoria nacional sobre las hordas comunistas.

Ese sentido, entre ascético y castrense, más bien diríamos perfecta conjunción de ambas modalidades transcendentales, es el que se forja hoy en escuelas y Centros docentes, núcleos formativos de especialidad profesional y cátedras populares de iniciación.

El Estado nuevo, que fructificó en la espléndida reserva moral de nuestro pueblo, por mayestática floración de eternas esencias raciales, no quiere que éstas se agosten o pierdan su lozania maravillosa y orienta a los hombres de España, sobre todo a los que han de constituir los cuadros de mando del futuro, en la sabia doctrina que habla de la renuncia material, de generosidad y sacrificio al servicio de un ideal redentor, como el de la Patria.

# Una importante operación alemana de consolidación del frente Este

## Los soviets no han logrado romper la línea germana con su ofensiva de verano

Gran Cuartel general del Fuhrer. El alto mando de las fuerzas armadas alemanas comunica:

"En la batalla defensiva que se libra en el frente del Este desde hace más de dos meses, los soviets no han logrado en ninguna parte, a pesar de su superioridad numérica, romper nuestro frente o ver sus operaciones coronadas por el éxito. En los puntos donde nuestras tropas han abandonado terreno, la evacuación se ha efectuado siempre de acuerdo con los planes previstos, y conservando íntegramente el orden así como el enlace entre los diversos sectores del frente.

En los sectores meridional y central del frente Este, donde se encuentra el punto neurálgico de los ataques enemigos, ha sido emprendida una importante operación de consolidación del frente, que nos ha permitido ganar reservas. En el plan de esta operación, de despegue han sido evacuadas las ciudades de Novorossisk y Briansk, después de haber sido íntegramente destruidas todas las instalaciones de importancia. Esta operación se ha desarrollado conforme a los planes preestablecidos.

Al oeste de Kelnia y al Sur de Belyi han sido rechazados los ataques de considerables formaciones soviéticas, las cuales sufrieron sensibles pérdidas en hombres y, especialmente, en carros blindados. Las penetraciones locales han sido cubiertas.

Al sur de Lago Ladoga, tam-

bién han fracasado los ataques enemigos, que se prolongaron durante toda la jornada.

En los demás sectores del frente del Este, no se señalan más que combates de carácter local.

La escuadra de caza num. 52 ha alcanzado su 7.000 victoria en los combates aéreos del frente oriental.

Los barcos de escolta de un convoy alemán han hundido, frente a la costa occidental de Noruega, a una lancha rápida británica, que intentaba realizar un ataque, también han derribado un avión torpedero.

Formaciones de bombarderos angloamericanos han atacado de nuevo ayer algunos territorios del Oeste y Sur de Francia. Fueron causadas destrucciones importantes, por las bombas explosivas, principalmente en la ciudad de Nantes.

### CINE AVENIDA

Hoy grandioso estreno en español  
**NOCHES EN RIO**

### Manolete toreará el día 21 en Logroño

Córdoba.—El diestro Manolete se encuentra muy mejorado de la herida recibida en Albacete. No obstante, ha desistido de torear el día 19 en Oviedo y en tal sentido ha telegrafiado a la empresa. Saldrá de Córdoba el próximo domingo para empezar a torear el 21 en la plaza de Logroño.—Cifra.

La Sección Femenina quiere mujeres fuertes a la vez que femeninas, encuéntrate en los grupos de deportes de la misma en esta Delegación Provincial.

Ha habido graves pérdidas entre la población.

La noche última, aviones enemigos han arrojado bombas sobre el Norte de Alemania, sin causar daños.

La Luftwaffe y la Marina de guerra derribaron ayer 28 aviones adversarios, en su mayor parte cuatrimotores de tipo pesado. Los cazas alemanes, de gran radio de acción derribaron en el cielo del Atlántico un gran hidroavión adversario.—Etc.

### COLISEO CASTILLA

**EL HOMBRE DE LOS MUNEOS**  
Magnífico estreno, en español

## Los aliados ocupan Malahang en el Noroeste de N. Guinea

### Las Islas de Guadalcanal y Russel bombardeadas

Washington.—Comunicado del Departamento de Marina:

"En el sur del Pacífico aviones japoneses han bombardeado la región de Luga en la isla de Guadalcanal, ocasionado ligeros daños. El mismo día los aparatos nipones atacaron la posición norteamericana de la isla de Russel, sin causar daños.

### OCUPACION DE MALAHANG

Melburne.—Comunicado aliado del S. O. del Pacífico:  
"En el sector de Lae (Nueva Guinea), nuestras fuerzas terrestres convergen sobre la ciudad. El enemigo sufrió graves pérdidas en

su resistencia. En Wenak nuestros bombarderos realizaron un violento ataque contra los aeródromos de Wawak y Borom. Sesenta y seis toneladas de bombas fueron arrojadas en menos de quince minutos. Las pistas de vuelo y las zonas de dispersión fueron alcanzadas. Diez bombarderos que se hallaban en el suelo fueron destruidos y se declararon numerosos incendios.

Unos sesenta o setenta cazas trataron de interceptar el ataque, pero no lo lograron. Nuestros bombarderos derribaron treinta y ocho cazas y, probablemente, diez más. Nuestros cazas destruyeron nueve y posiblemente otros. Las pérdidas (Continúa en octava página).

**IGARROFASI**  
El mejor pienso para toda clase de ganado. En harina y troceada. Precio económico.  
**CASA DIEZ**

# La formación profesional de las juventudes campesinas, tarea del nuevo Estado

## La Escuela de Agricultura de la Coruña será modelo entre las de su clase

Por Rafael SALAZAR SOTO

La preferente atención que el nuevo Estado concede a los problemas del campo, tan importantes en un país fundamentalmente agrícola como el nuestro, se refleja en el cúmulo de disposiciones dictadas, desde el propio Caudillo, a cuya iniciativa personal se deben muchas de las mejoras establecidas, acaba de demostrar de nuevo su interés extraordinario por estas cuestiones en ocasión de su reciente visita a la Granja Agrícola de La Coruña, donde fué minuciosamente informado de los trabajos que se realizan.

La ayuda oficial no se limita a corregir pasados errores o a resolver problemas pendientes. La España de Franco aspira a algo mucho más importante: a dotar a todos los campesinos de una preparación técnica adecuada, aumentando de ese modo la capacidad profesional de los que ya se dedican a las labores del campo —lo que en un futuro próximo habrá de reportar enormes beneficios— y a preparar convenientemente a quienes, en plazo no lejano, habrán de hacerlo. En este aspecto es, quizás, en el que con más celo se ha trabajado.

La misión formativa de las juventudes españolas no podía quedar limitada a los núcleos urbanos. Era preciso que la gran labor llevada a cabo en este orden por el Frente de Juventudes se extendiese a los jóvenes campesinos y con tal propósito surgió la denominada Sección de Rurales que ya ha conseguido —pese al corto plazo de que ha dispuesto, porque fué creada en el mes de Octubre del pasado año— resultados en extremo halagüeños. La perfecta colaboración, por otra parte indispensable, existente entre los organismos del Estado y los del Movimiento hizo posible que la organización Juvenil estableciese contacto inmediato con el Ministerio de Agricultura, al que se debe el plan técnico de formación agrícola; con el de Educación Nacional, por lo que respecta a la capacitación agrícola de los maestros y al interés de éstos por inculcar la afición del alumno al medio rural; con el Instituto de Colonización y el Consejo Superior de Cámaras Agrícolas y, en fin, con aquellos otros organismos del Partido que, de una u otra forma, podían ayudar a la gran tarea. Delegación Nacional de Sindicatos, Obra Sindical de Formación Profesional...

Pronto comenzaron a recogerse los primeros frutos. La sección de Rurales del Frente de Juventudes ha colaborado ya en la creación y funcionamiento de Granjas-Escuelas en 17 provincias y en otras muchas ha organizado cursillos de enseñanza agropecuaria o ha realizado campañas de propaganda sobre repoblación forestal y cultivos diversos, editando folletos e inculcando, en una palabra, la afición en las labores agrícolas.

Por lo que se refiere a la gran Escuela de Agricultura que se proyecta establecer en La Coruña, el plan de estudios abarca dos cursos. Los alumnos al cabo de ese tiempo y merced a las enseñanzas que allí reciben, estarán en condiciones de asumir la dirección de sus fincas y, en general, de resolver los problemas que se les presenten. La edad se fija para esta clase de centros entre los catorce y dieciocho años y las clases teóricas alternarán con los ejercicios prácticos, sin que en modo alguno se descuide la educación escolar, religiosa y política de los alumnos. Estos

ejecutarán todas las operaciones de cultivos aprendiendo, además, los trabajos propios de las principales industrias de tipo rural, el cuidado de animales domésticos, etc. Para que su preparación sea lo más completa posible, se les enseñará también aquellos rudimentos de contabilidad imprescindibles para que por sí mismos puedan atender a la marcha económica de sus fincas o tierras. El proyecto es, sin duda, ambicioso ya que, aparte de estos cursos, primordial misión encomendada a la Escuela y durante los cuales el alumno vivirá en régimen de internado, se organizarán otros de breve duración, sobre temas concretos, a los que podrán acudir cuantos agricultores lo deseen.

La escuela contará, como es lógico...

### Primeros viernes nacionales en el Cerro de los Angeles

Madrid.—Nuevamente, y de forma análoga a la del año pasado, la Obra Nacional del Cerro de los Angeles ha organizado para el presente la celebración de los primeros viernes nacionales en el Cerro de los Angeles, con el fin de impetrar de Dios gracias de todo orden para nuestra Patria y la vuelta de la paz al Mundo, angustiado por tanto dolor y tan terribles destrozos.

Así, pues, el primero de Octubre, primer viernes de mes, la archidiócesis de Valencia y sus safraganeas las diócesis de Mallorca — Ibiza, Menorca, Orihuela y Segorbe se unirán a las parroquias de Santa Teresa y Santa Isabel, San Idelfonso, y San Martín, de esta capital, formando todas ellas en peregrinación al monte santo del Señor.

Todas las personas que deseen tomar parte en esta peregrinación solicitarán con la anticipación debida los billetes en las oficinas de la Obra Nacional del Cerro de los Angeles. (San Bernardo 66) o en la Junta Nacional española de peregrinaciones (Avenida de José Antonio) previo abono de 5 pesetas.

Los peregrinos de las diócesis arriba indicadas, mediante el pago de 14 pesetas tienen derecho, además del billete de ida y vuelta Madrid - Getafe y la medalla de peregrino lo mismo que los de Madrid al carnet que las facultara para obtener la rebaja del 40% sobre el precio del viaje a Madrid y regreso.

**F. URRACA**  
OCULISTA  
Reanuda sus consultas  
LAIN CALVO 18 Teléfono 1311

### Trabajos - Molinería

Reparación Cajas Caudales, reos de torre, torno, ajuste y soldadura.

**CASTELAR**  
General Mola núm. 2 — BURGOS

Objetos para regalos  
**VAQUERO** - San Juan 63  
Arañas. Aparatos de las todas calidades

gico, con todos los elementos que sean precisos para su mejor funcionamiento, maquinaria y herramientas agrícolas de todas clases; yuntas y semillas; campos de experimentación etc. etc. Por lo que respecta a las instalaciones diversas, bastará decir que el presupuesto total asciende a más de dos millones y medio de pesetas.

La creación de esta Escuela es un paso más en el camino emprendido por el nuevo Estado, que al llevar a la práctica esta gran labor formativa de las juventudes rurales, contribuye a levantar la vida del campo, lo que equivale, en frase de José Antonio, a levantar la vida de España. "Nuestra Patria —decía el Fundador— espera el instante de un gran resurgimiento campesino, que será la señal de su nueva grandeza. El campo libre y rico nos deparará una España unida, grande y libre".

# Helsinki: Su vida y su milagro en el verano de 1943

Crónica de Helsinki

Por Cesar IRIARTE

Helsinki es la capital de la Finlandia en guerra. Un poco sus escaparates, vacíos de artículos importados, contrastan, naturalmente, con los de la Suecia exuberante y en paz. Idénticos objetos en la mayor parte de los establecimientos, necesidad de cupones para casi todas las compras y gran abundancia de sucedáneos. En telas, por ejemplo, las hay bellísimas, tejidas con un gran porcentaje de fibra celulósica. Los zapatos, de papel o de paja y con la suela de madera, materia que no escasea en el país, como de sobra es sabido, por la fantástica abundancia de bosques. En las plazas se amontonan grandes stocks de leños, provisión para el invierno largo y riguroso. No obstante las enormes posibilidades forestales, la movilización creó también una escasez de mano de obra que quizás se deje sentir cuando los hielos azoten y sea abrumador el problema de la calefacción.

No podríamos dejar de citar aquí las excelencias del sistema calefactor típico en estas latitudes: unas grandes estufas de baldosines refractarios, esmaltados por fuera y a menudo con adornos artísticos, que, empotrados en la pared, llegan hasta la proximidad del techo, ceden lentamente y de un modo uniforme, que nada tiene que envidiar a la confección de nuestra calefacción por radiadores, el calor que en su seno produce la pila de encendidos leños. De este modo, cuando el celsus encoge amenazador su columna líquida —y en el Norte la pereza le invade durante largas épocas en los 30 y 40 grados bajo cero— las casas, de apropiada construcción y mobiliario, ofrecen el encanto de una tibia primavera, solo entristecida por la desolada visión de un invierno cruel y monótono tras los cristales.

Por eso el hombre nórdico, endurecido por el clima y por el deporte, goza, como en el deleite de un don fugitivo, del verano corto y magnífico, ahogándose en una borrachera de flores destinadas a la gala brevisísima que nacerá en la luz continuada e intensa de una primavera urgente para morir a poco en el helado soplo del invierno que llega presuroso. Las gentes del Norte necesitan rodear su casa de comodidad y de belleza porque allí dentro ha de transcurrir gran parte de sus días. No es extraño, por esto, el lujo, práctico y sencillo a la vez, de las habitaciones en estas latitudes: alfombras, poltronas, luces en abundancia, radiogramos, cocinas eléctricas, frigoríficos, muestran, de una parte, el adelanto de la técnica y el confort y, de otra, la preocupación de paliar con las comodidades la tragedia de un invierno prolongado.

El mobiliario suele ser magnífico y de una sencillez de líneas tal que raramente posee adornos y le es imposible cobijar el polvo. Abundan los objetos de madera —aparatos de luz, ceniceros, figuritas— en la que se ejecutan notables trabajos artísticos constitutivos de una de las artes de-

corativas típicas del país, en unión de la cerámica, los tejidos artísticos y el cincelado de metales. Muebles y objetos son, además, baratos y la vida, en general, ofrece un nivel menos caro que en Suecia donde, a pesar de su abundancia, cuestan caros todos los lujos y los adornos. Se comprende que en otro tiempo la vida en Finlandia fuera, según todos sus habitantes afirman, un verdadero paraíso, cuando su nivel es tan aceptable hoy que su coyuntura es la de un pequeño país con todas sus reservas aplicadas al alzamiento heroico contra un coloso. Los artículos alimenticios y los textiles son objeto de un control riguroso y absoluto racionamiento. Desde la mermelada hasta el pañuelo de bolsillo, todo debe comprarse con cupones, y un extranjero que reside menos de tres meses tendrá que llegar bien provisto de ropa, puesto que la cartilla que recibirá por semanas solo tendrá cupones para pan, manteca, leche, tabaco y carne o pescado. El pan es negro, de centeno, y existen dos clases: una de ellas en forma dura de galleta, semejante a la de Suecia. Los cupones

### El coste de la vida en las capitales

Acaba de aparecer el número 18 del "Boletín de Estadística", correspondiente al trimestre Abril-Junio del año actual, en el cual se continúan recogiendo los datos concernientes al coste de la vida en las capitales; cotizaciones de las divisas extranjeras; cambios de la peseta y valores oro de la misma; estadísticas de quiebras y suspensiones de pago y registro mercantil; protestos de letras de cambio; cotizaciones de Bolsa de los valores mobiliarios; gros postal telegráfico; vida municipal y presupuestos municipales en 1942.

Interesante es, también, en extremo, la estadística de la edificación; consumo de carbón en las capitales de provincias; tráfico comercial de los aeropuertos españoles; desenvolvimiento de los servicios telefónicos y transportes mecánicos por carretera que recoge en el referido número 18 esta interesante publicación, editada por la Dirección General de Estadística, afecta al Ministerio de Trabajo, como igualmente el estudio que hace sobre subsidio familiar en España; morbilidad por enfermedades de declaración obligatoria y observaciones meteorológicas; y en su sección legislativa reproduce y divulga disposiciones de índole general.

Estos trabajos tienen su complemento, para estudio y clara orientación del lector, en gran variedad de gráficos, constando el número 18 del "Boletín de Estadística" de 274 páginas, siendo una de las publicaciones oficiales que más interesa conocer porque en ella se pone de manifiesto el avance progresivo y productivo de la vida nacional en sus diferentes aspectos.

¿Te gusta el deporte? La Sección Femenina está formando nuevos grupos entre sus camaradas.

para pan blanco son un lujo por el que te darán pan negro en todas partes. La leche se ignora por el sabor su origen y el café, —aquí inocente "vicio" nacional, afortunadamente sin el acatamiento peligroso de las tertulias— es un líquido oscuro, cuya composición química se guarda en el incógnito cuidadoso de los secretos de Estado.

La mantequilla está preparada a base de margarina y, como la carne escasea, habréis de comer ave, generalmente un triste pajarito cuya disección es asaz complicada hasta que daís el resorte gracias al cual se descompone en todas sus piezas. Pediréis pollo y comeréis pato salvaje.

La gente ingiere, con entusiasmo digno de mejor causa, el tomate, la lechuga, el pepino, las rabanetas y las patatas sin pelar, mientras pronuncia esta palabra casi sagrada: vitamines. La leche agria y el café son tomados sin azúcar y los helados con sacarina. El snaps y el aquavit, que según las crónicas, en algún tiempo fueron alcohol de grano o de patatas, proliferarán hoy a buen seguro de la polifecunda madera de pino. Existen, sin embargo, dos bebidas peculiares de la Finlandia, muy agradables. No las vi escritas en ninguna carta de restaurante porque son artículo azucarado y, por consiguiente, casi objeto de contrabando, pero las he oído llamar a la una "punchs" y a la otra "mesmaria": esto es ahora lo mejor del país.

Los "skal" (brindis) menudean en todas las mesas y aquí, como en Suecia, a pesar del control del Estado, la bebida es un vicio tan nacional, como justificable en países en los que necesariamente han de caldearse las visceras para contrarrestar centígrafamente el frío centípeto y ava fallador. No es necesario observar a los soldados permisionarios que en la ciudad gozan de unos días de alegría y de paz, para reconocer los efectos nocivos del snaps sobre el equilibrio estable de los bípedos en locomoción. Basta mirar en derredor, cuando en el restaurante algunos comensales se han dedicado al feliz deporte, que exige depurada técnica, de engullir una enorme bandeja de cangrejos, ayudados en su peso por el aquavit, para convenir sin disputa en que la idónea postura tras de los vapores alcohólicos es la horizontal.

Este es, en líneas rápidas y tremendas, el aspecto actual de un sencillo país, azotado una vez más, entre muchas, por la guerra, y que, sin embargo, no ofrece el menor síntoma ni vestigio de tristeza, antes bien, poseídos de un patriotismo-altivo, los fineses nos hablan del virar paradisiaco del pasado, y del presente sin una queja, siempre a flor de labios el orgullo de que "un pequeño país" haya sabido presentar su faz y medir sus exiguas bayonetas con un "coloso" arrebatándole incluso territorios de los que muy recientemente aquél le despojó.

Tres millones y medio contra un país tan exigente, harían sonreír si no produjesen esa impresionante y respetuosa admiración que un día yo sentí en "algún lugar del frente" más arriba de los sesenta grados de latitud.

## LA MOVILIZACION DEL EJERCITO SUIZO

Berna.— El general Guisan, jefe del ejército suizo, ha inspeccionado los puestos fronterizos del Tesino y de los Grisones y se ha trasladado a Valais y San Gotardo para pasar revista a las tropas recientemente movilizadas.

En los círculos oficiales se declara que la movilización de las fuerzas fronterizas se ha efectuado en un espacio de tiempo muy breve y sin ayuda de la radio. Este método fue aplicado deliberadamente para comprobar el funcionamiento de la organización militar del país. En los desplazamientos de tropas solamente se cursaron órdenes de marcha individuales y directas.—Efe.

## Dirección General de Seguridad

### Ganadero multado

Madrid.— En la corrida de toros celebrada en el día de ayer, en la plaza de toros de esta capital, y por falta de peso de las reses lidiadas, le ha sido impuesta por la autoridad gubernativa, al ganadero don Arturo Sánchez Cobaleda, la multa de tres mil trescientas pesetas.

## El último camino del Rey Boris

Crónica de Sofía

Por Jaime TORNER

Ya desde antes de las seis de la mañana de este domingo señalado para el entierro de Boris III, imposible encontrar un puesto en el recorrido de la iglesia de San Alejandro Nevsky a la estación de Sofía. Los grandes bulevares del Zar Osoboditel y de la Princesa María Luisa, las calles de Veta Nedelia y Príncipe Boris, se encontraban ocupadas por compacto público, llegado de los rincones de Bulgaria.

Campeños de los oscuros montes de Rila, de los valles de rosas de Kasanlik y Carlovo, de las llanuras blancas de Dobrudja y de las retorcidas montañas de Macedonia. Ellas, con sus largas trenzas y los pañuelos de vivos colores anudados al estilo de nuestras campesinas gallegas; con sus jubones azules, verdes rojos, ribeteados por encajes metálicos dorados. Ellos, espeso bigote, con sus gorros peludos, chalecos de cuero de complicados dibujos y sus grandes abaracas de piel de carnero. Sofiotes y aldeanos, operarios de la ciudad y campesinos, mujeres y niños, ricos y pobres, toda Bulgaria en las calles de Sofía. En los alrededores de la Iglesia de San Alejandro Nevsky, desde las ocho de la mañana, la división de honor que ha de acompañar al cortejo fúnebre, las organizaciones y Diputaciones del país, ocupan su puesto. Todos los países amigos de Bulgaria han enviado representaciones para asistir a los funerales del Monarca.

El espectáculo de la iglesia es realmente digno de los oficios que van a desarrollarse con ocasión del triste acontecimiento que mantiene oprímido el corazón de todo el país búlgaro. En el centro de la nave, descansa en su túmulo el Rey unificador, rodeado de encendidos cirios. Cuatro generales, en guardia de honor velan su cuerpo.

La iluminación eléctrica de la iglesia, refleja sobre los frescos multicolores representando escenas de la Biblia, en todos los muros y bóvedas de la nave. Durante los pasados días, miles de coronas de todo el pueblo búlgaro ocuparon la enorme iglesia de San Alejandro Nevsky. Hoy, en la imposibilidad de que permanecieran todas, han sido retiradas, pero quedan aún las coronas envidadas por los Soberanos y jefes de Estado.

El jefe del Estado español ha enviado una magnífica corona con ocasión de la muerte de Su Majestad el Rey Boris III de Bulgaria. Sus flores y licidas flores, sujetas por la cinta de seda de nuestros colores nacionales, las hacen destacarse entre las restantes, y dan una nota española entre el brillante espectáculo de la Iglesia de San Alejandro Nevsky durante los solemnes funerales.

España también ha querido estar presente en este día de luto para Bulgaria, de una manera especial. Y para representar a nuestro país en la ceremonia, ha designado en calidad de enviado extraordinario, a

# Discurso del presidente Roosevelt en la reapertura del Parlamento

## Habló sobre los últimos acontecimientos bélicos resaltando la gran potencia aliada y los planes para el futuro

### Durante los dos meses de vacaciones —dijo— en los Estados Unidos se fabricaron barcos con un desplazamiento de 3.200.000 toneladas

(Viene de primera página)

ña siciliana entre muertos, heridos y desaparecidos, se elevaron a 31.158 hombres, de los cuales 7.745 corresponden a nuestras propias fuerzas. Las pérdidas alemanas fueron de 165.000 hombres, incluyendo 132.000 prisioneros.

Añade que las tropas aliadas fueron muy bien acogidas por la población italiana y continúa: "Desde Sicilia, el avance de los ejércitos an-

glonorteamericanos saltó al continente. El día 3 de este mes desembarcaron en la punta de la península, y esta fecha marcará un jalón en la Historia. Pero ya antes, el 25 de Julio, a las dos semanas de nuestro primer desembarco en Sicilia, se produjeron en Italia acontecimientos políticos que emocionaron al Mundo. Mussolini fué obligado a abandonar sus funciones y se vió despojado del Poder. Este hecho constituyó la primera ruptura en la dirección del Eje y será seguida —estamos decididos a ello— por otros desastres análogos, alentadores para nosotros.

Después de enjuiciar a Mussolini y a Hitler con duros conceptos, Roosevelt agrega: "A principios del mes pasado la aplicación implacable del aplastante poderío de nuestra potencia aérea y marítima, convenció a los jefes de Italia de que esta nación no podía seguir desempeñando un papel activo en la guerra. Como consecuencia, el Gobierno italiano entró en conversaciones con nosotros. Estas negociaciones se llevaron dentro del mayor secreto y, por consiguiente, aunque sienta un gran deseo de explicarlas, no puedo comunicar ningún detalle de ellas. El armisticio con Italia se firmó, el 3 de Septiembre en Sicilia, pero no pudo ponerse en vigor hasta el día 8, cuando estábamos dispuestos para efectuar desembarcos en la región de Nápoles. Habíamos proyectado estos desembarcos con anterioridad y nos hallábamos firmemente resueltos a realizarlos, hubiese o no armisticio. Pero los gobernantes italianos ordenaron a su Ejército y a su Marina que abandonasen las hostilidades contra nosotros. Los soldados italianos, aunque desorganizados y mal aprovisionados combatieron a los alemanes en muchos puntos. Conforme a las cláusulas de la capitulación incondicional, la flota italiana ha pasado a nuestro lado y puede ser un arma poderosa contra el enemigo".

"Cuando Hitler llegó a la conclusión de que su ofensiva había quebrado y tenía que colocarse a la defensiva, dijo que había convertido Europa en una fortaleza inexpugnable. Pero se ha olvidado de ponerle un techo a esa fortaleza, y también ha dejado otros varios puntos vulnerables en la muralla de su supuesto baluarte. A su debido tiempo nosotros le indicaremos cuales son esos puntos. Las fuerzas aéreas británicas y norteamericanas han bombardeado la fortaleza sin techo con una eficacia progresiva. Ahora, nuestro propósito es establecer bases que dejarán a la Alemania meridional y oriental al alcance de nuestros bombarderos, los cuales llevarán a esos lugares una guerra devastadora, de día y de noche, como ya hemos hecho con la Alemania occidental.

La potencia alemana puede causarnos aun mucho daño, pero su potencia está en vías de ser destruida inexorablemente; en cada gran ataque aéreo los ingleses y los norteamericanos perdemos una proporción bastante elevada de aviones que hay que sustituir rápidamente, a fin de que el peso del bombardeo no disminuya ni un solo día. Esto significa una aceleración constante de nuestra producción aquí, en los Estados Unidos. Seguiremos realizando ataques aéreos contra Alemania y otros países. Con Italia en nuestro poder, las distancias serán mucho menores y los riesgos más reducidos.

Refiriéndose a la guerra en el Este, declara el mensaje: "La U.R.S.S. marcha hacia la eliminación de su suelo de todos los alemanes, hacia la invasión de la propia Alemania. Por otra parte, es un hecho que la campaña de Africa del Norte, la ocupación de Sicilia, los combates en Italia y nuestros ataques aéreos sobre Holanda, Bélgica y Francia, que obli-

terraneo, tenemos que hacer frente a una lucha dura y costosa a través de Italia y a la tarea aún mayor de organizar nuestras posiciones antes de poder aprovecharlas. Podemos estar seguros por otra parte, que hemos concentrado en las Islas Británicas fuerzas bastantes para asestar golpes, no sólo en una dirección, sino en numerosas direcciones en tierra, mar y aire".

A continuación hace un elogio del ejército ruso que se encuentra, no obstante —añade— "muy lejos de Alemania".

"Los japoneses —prosigue— tienen posiciones firmemente establecidas en un frente enorme: desde las Kuriles hasta las Salomón, pasando por las Indias Orientales Neerlandesas, la Malasia, Birmania y China. Para romper este círculo defensivo es preciso golpear duro no solamente en un punto sino en numerosos puntos, y es preciso cotinuar sin descanso.

Nada costará más vidas humanas que el adoptar una actitud como si la guerra estuviera ganada o casi ganada. Los nuevos hechos mostrarán la magnitud de esta guerra y cómo aumentamos constantemente el ritmo de nuestra producción. El total de los gastos de guerra desde Mayo de 1940 hasta hoy, es de 128.123 millones de dólares; la media actual de gastos diarios se eleva a 250 millones. Hasta el primero de Septiembre último el material producido y entregado desde el comienzo del programa de armamentos en Mayo de 1940 es de 123.000 aviones; 349.000 motores de aviones; 53.000 tanques; 93.000 piezas de artillería; 9.500.000 armas portátiles; 23.942 millones de balas de armas portátiles y 1.233.000 camiones. Más de la mitad de este total fué producido durante los ocho primeros meses de 1943. El número de barcos de combate y auxiliares de todas clases terminado desde Mayo de 1940, es de 2.380; además de las 13.000 embarcaciones de desembarco. Hemos tenido que recluir y equipar casi 10 millones de hombres; desde el comienzo de la guerra hemos aumentado nuestra producción de petróleo un 66%; el carbón bituminoso, 40%; productos químicos, 300%; mineral, 125%, y acero, 106%".

Terminó diciendo que la política de buena vecindad americana es de desear que se extienda al mundo entero. "De esta manera —fueron sus últimas palabras— podremos comenzar a cumplir la palabra dada a nuestros hijos e hijas que luchan por la libertad, la justicia y la seguridad en la metrópoli y en el extranjero".

## Se incendia un barco español cargado de bidones de gasolina

### Estaba en el puerto de Santa Cruz de Tenerife

Santa Cruz de Tenerife.—Hacia las seis de la tarde de ayer, se declaró un violento incendio en el vapor español "Castillo Valdemoso", que se encontraba atracado al muelle norte desde el lunes último. El "Castillo Valdemoso" que debió salir anoche con destino a Melilla y que cargaba bidones de gasolina, quedó envuelto en llamas. Los buques "Ciudad de Sevilla" y "Castillo Jarandilla", entre otros, se hallaban atracados al muelle, sacados de la bahía para evitar la propagación del incendio. Cerca del barco siniestrado, fueron

Santa Cruz de Tenerife.—Cuatro fogoneros han perecido carbonizados y otros tres tripulantes resultaron heridos en el incendio del vapor "Castillo Valdemoso". Los fallecidos son: Sebastián

Alamo, Juan Curbelo, José Alarco y Francisco Nieto, naturales todos ellos de Las Palmas y, a los cuales el incendio cerró el paso y no pudieron abandonar el buque. Los heridos, Tomás Pérez Santana, Francisco Rodríguez Suárez y Cirilo Chacón, fueron asistidos de quemaduras graves.

El vapor fué llevado fuera de la bahía por un remolcador y el minador "Marte" que se encontraba atracado en el muelle sur, salió de la dársena donde recogió a algunos tripulantes del "Castillo Valdemoso" que se habían arrojado al mar. El "Castillo Valdemoso" había cargado 1.200 bidones de gasolina, con un total de 245.000 litros. Mandaba el buque incendiado el capitán don Ricardo Garrastazo y su tripulación se componía de 24 hombres.—Cifra.



# Los deportes

## Cajón de Sastre

El domingo va a hacer la Gimnástica su presentación. Aunque no en Burgos porque las obras de Zatorre no han sido concluidas. Jugará en Vitoria, frente al Deportivo Alavés.

Nosotros no veremos al "once" albino hasta el día 3 de Octubre en que nos visite el Avilés.

Y ya que hablamos del campo bueno será decir que este, dentro de muy poco va a presentar un magnífico aspecto.

La tribuna —bonita porque si— está casi concluida, la general ha sido escalonada de forma conveniente y la yerba del campo —¡por fin!— después de las últimas lluvias se ha decidido a brotar.

Añadamos a esto otros trabajos de adaptación y embellecimiento que se están realizando y nos podremos venceremos de que Zatorre va a parecer ya un campo de fútbol.

Volviendo al partido del próximo domingo señalaremos que a la capital alavesa se trasladarán casi todos los jugadores gimnásticos porque, según nuestras impresiones, habrá cambios en las líneas.

Probablemente en la expedición figurarán los siguientes muchachos: Gálcer, Garcés, Clayé, Peña, Tino, Bermejo, Oteiza, Lecuona, Bilbao, Carro, Araiz, Murillo, Arechavala, Eche, Benavente y Carmelo.

Y ahora pasemos a otro tema. ¿Que tal papel hará nuestro equipo en el campeonato que el día veintiseis comienza?

¡Misterio!

No conocemos el estado actual de los jugadores burgaleses pero lo que sí podemos afirmar es que este año nos disponemos a la lucha con más garantías que el anterior.

El Club cuenta con un plantel bastante crecido de muchachos y a juzgar por las referencias no abundan en la lista los "indocumentados".

De lo que son capaces de hacer todos ellos, integrando un cuadro de fútbol, nos hablará el futuro.

Mucho silencio reina en torno a los equipos que han de contender con la Gimnástica en su grupo. Apenas si poseemos datos concretos sobre alguno de ellos. Sin embargo, personas autorizadas nos han asegurado que todos se preparan.

Y uno de los que más actividad despliega en esta "época de vísperas" es el Tanagra.

¿Se acuerdan ustedes del Tanagra?

Es el conjunto que empató en

### Entrenadores

Para la temporada 1943-44

**PRIMERA DIVISION.**— Atlético Aviación, Zamora; Madrid, Encinas; Valencia, Cubells; Coruña, Lafuente; Colta de Vigo, Albéniz; Sebadell, "Kinké"; Real Sociedad, Diaz; Barcelona, Nogués; Atlético de Bilbao, Urquiza; Oviedo, Meana; Castellón, Vidal; Español, Solé; Sevilla, O'Connell; Granada, Plátok.

**SEGUNDA DIVISION.**— Zaragoza, Calcedo; Murcia, Bonet; Gijón, Amadeo; Cultural Leonesa, Alejandro; Constancia, Quirante; Betis, Aranda; Jerez, Sampere; Hercules, Maciá; Alcoyano, Balaguer; Arenas, Petróñas; Baracaldo, Bata; Osasuna, Urrizalqui; Valladolid, Alfonso Martínez; Ceuta, Arteaga.

Un futuro muy próximo, por cierto.

## Muy importante

VENDEMOS, todo de nueva construcción: Magnífica casa rentando 5,50%. Tres pisos económicos y con facilidades de pago, y TRES CASAS UNIFAMILIARES rigurosamente llave en mano y muy económicas.

Informese rápidamente en:

**BREABUR**

Héroes del Alcázar 1, primero, derecha

# FERNAN GONZALEZ

## Su vida y su figura

Por Fr. Justo P. DE ULBEL

(Continuación)

Urgía ordenar cuanto antes las cosas de Castilla, pues este mismo año las tropas musulmanas se preparaban a atacar la frontera del Duero. Ramiro creyó contentar a los castellanos enviándoles a su hijo Sancho, que debía figurar como conde de Castilla bajo la tutela de Assur Fernández, a quien competía de hecho el manejo de los negocios. En mayo de 944 encontramos las primeras cartas con mención del príncipe, aunque hay notarios que prefieren poner el nombre de Assur Fernández, su teniente general. El de Fernán González desaparece hasta principios del año siguiente. En el verano viene Ramiro a Castilla, sin duda para realizar el ataque musulmán, llega a Burgos a mediados de agosto, y el 13 después de confiscar propiedades de los rebeldes, concede a Cardeña "un pomar que fué en otro tiempo del conde", sin duda para quitar al cautivo el apoyo moral de una de las más prestigiosas instituciones del país. La escritura fué hecha "reinando en León el rey Ramiro y siendo conde en Castilla, bajo su Obediencia, 'sub ejus imperio', Assur Fernández.

El notario hizo constar que todo el pueblo de los habitantes de Burgos se había mostrado muy complacido, por haberse hecho esta donación en su consejo. Sin embargo, parece que no todo estaba muy tranquilo. El partido de Fernán González era muy poderoso, y puede decirse que en realidad toda Castilla estaba con él. Además, Ramiro comprendía el gran valor de aquel hombre, y la ayuda que podía sacar de su experiencia en la paz y en la guerra.

A principios de 945 se decide a soltar a los presos, no sin imponerles condiciones: ante todo que juran fidelidad a León y que renuncien a muchos de sus derechos y territorios. Fernán González celebra las Pascuas de Resurrección de dicho año en el palacio real de León. A su lado están sus hijos Sancho y Gonzalo y su cuñado Diego Muñoz. Hay además muchos magnates de Galicia y de León, y entre ellos, como uno de los más poderosos, figura Assur, el rival de Fernán González.

Es el día 3 de Abril, tercero de Pascua. El rey se sienta generoso, "y sentándose a la mesa de su pretorio", firma un privilegio en favor de los monjes de Sahagún. Después de Ramiro firma el más alto dignatario de la corte, Osorio Muñoz, tras él Assur Fernández, y más abajo encontramos los nombres de Fernán González, de Diego Muñoz, de Gonzalo Fernández y de Sancho Fernández. Tal vez fué este día cuando Fernán González y Diego Muñoz, recién sacados del calabozo juraron fidelidad al rey Ramiro.

Desde este mes el nombre de Fernán González reaparece en los documentos, por lo menos en muchos de ellos; porque otros siguen mencionando como conde a Assur Fernández o al príncipe Sancho.

Hay dos años de confusión en que nadie sabe quién manda en Castilla. Fernán González anda en la región oriental del condado, entre Oca y San Millán, al amparo del rey de Navarra, su cuñado que, al parecer,

debe haberse puesto de su lado. No se resigna a renunciar a su obra. Hay seis diplomas suyos del año 945, y en todos ellos se llama "conde por la gracia de Dios" y en la última cláusula, suprime el nombre del conde y del rey, sin duda intencionalmente para no reconocer a su rival. No obstante en noviembre de 946 le vemos al lado de Ramiro, firmando una carta en favor del monasterio de Vega, pero sin título ninguno, y figurando después de su rival Assur Fernández.

A mediados de 947 Assur Fernández y el príncipe Sancho se eclipsan en la política castellana, y Fernán González vuelve a ocupar su posición de los mejores días. Es el año en que Castilla se ve de nuevo invadida por los musulmanes, y necesita de un buen capitán para dirigir la defensa. Ramiro lo comprende; ve también el tesón con que los castellanos defienden a su conde, y acaba por ceder. Fernán González promete de nuevo fidelidad, el rey devuelve el gobierno de toda Castilla y para unirsele más estrechamente, casa a su hijo Ordoño con una hija del conde llamada Urraca. Esto sucedió en la primavera de 947. Assur se vuelve a Monzón, Sancho a León, y Fernán González se convierte en el primer dignatario del reino. El 16 de Junio de 950 se celebra otra gran asamblea en la corte leonesa. Hay, como en todas las grandes ocasiones, una donación que firmar. El rey pone su nombre, tras él vienen los obispos, inmediatamente el primer dignatario del reino: "Ferdinandus Gundisalvi, comes Castelle"; al conde de Castilla sigue su gran amigo Diego Muñoz, conde de Saldaña y un poco más abajo vemos el nombre del conde de Monzón.

Unos meses después, Ordoño III se sentaba en el trono por muerte de su padre. Aunque yerno suyo, Fernán González no le quiso reconocer, ofreciendo su apoyo a su antiguo émulo en Castilla el príncipe Sancho, otro hijo de Ramiro. El príncipe y el conde entraron por tierras de León, pero hallaron tan bien acogidas las plazas que tuvieron que

retirarse. Hubo, sin embargo, una reconciliación entre el rey y el conde, que permitió a este último cooperar a la reconquista de Lisboa.

Al morir Ordoño III en Septiembre de 956, Fernán González repite la maniobra, con el único objeto, probablemente, de debilitar las fuerzas contrarias y conseguir así la ansiada emancipación. Y ahora logra convertirse en árbitro de la política leonesa, desposeyendo a su patrocinador de antes, Sancho el Craso, y haciendo nombrar a un hijo de Alfonso el Monje, Ordoño IV, a quien casa con su hija Urraca.

En este momento la figura del conde se agiganta, lucha solo contra Córdoba, Navarra y León, hasta que el día de San Andrés de 960 cae en una emboscada que le tiende el rey de Navarra en la iglesia riojana de Ciruela y se le encierra nuevamente en una fortaleza pirenaica. El califa de Córdoba presiona al navarro para que le entregue al odiado "conde de Castilla y de Alava" que tantas veces había humillado al Islam. Navarra lo promete, sellando así el pacto que había hecho con Córdoba de atacar a Castilla, mientras los cordobeses entraban por León.

Pero ni el navarro ni el leonés cumplieron sus pactos con el conde. Fernán González recobró la libertad después de prometer que no había de apoyar las pretensiones de Ordoño el Malo, cumpliéndolas con un rigor excesivo, pues le puso en las fronteras de Castilla después de separarle de su mujer y de sus hijos. Apenas salido de la prisión tuvo que presentarse en la corte para asistir a las bodas del nuevo rey. La futura reina era una hija de su enemigo Assur Fernández.

(Concluirá)

## COMERCIO

El 1.º de Octubre comienzan los cursos con profesores especializados en la

ACADEMIA CASTILLA - Puebla 5

### Oposiciones: 150 plazas Prod.º Marruecos

Se admiten señoritas. 7.000 pesetas sueldo. Exámenes en Enero. Instancias hasta el 10 de Diciembre. Regalamos programa. No se exige título. Contestaciones contra reembolso. Dirijase a ACADEMIA MURO. Correo, 4. Madrid.

Si quiere Vd. ejecutar su construcción en plazo y precio conocido emplee la

## VIGUETA CASTILLA

Grandes existencias para suministro inmediato

**ALMACEN J. CAMARA Ingeniero**

Carretera de Arenas, número 10, Teléfono 1888-BURGOS

FERIA PROVINCIAL DE MUESTRAS EN LOGROÑO

DEL 20 AL 30 DE SEPTIEMBRE (Fiestas de San Mateo)

**OPTICA INTERNACIONAL**

Calle de Vitoria 33-1.º piso (Al lado de la Farmacia Militar)

Fabricación propia de toda clase de cristales en extra blanco y en color.

DESPACHO INMEDIATO DE RECETAS DE LOS SRS OCUListas

# Diario de Burgos

**¡Torpedeado!**



Un buque aliado ha sido torpedeado por un sumergible alemán y su tripulación es recogida a bordo de la nave agresora antes de que aquel desaparezca bajo las aguas

## ALBANELLA, en el golfo de Salerno, es ocupada nuevamente por los aliados

En Argel se estima que ha terminado el periodo de gran crisis en la cabeza de puente del V ejército

### El general Alexander visitó la zona de operaciones

(Viene de primera página)

solidación de las cabezas de puente de Salerno, se declara en los medios competentes argelinos.—Efe.

#### UNA GRAN OPERACION DE EISENHOWER

Washington.—La noticia del establecimiento de contacto entre patrullas del quinto ejército norteamericano y del octavo ejército británico en el sector de Salerno ha sido acogida en los Estados Unidos con una sensación de alivio.

En los círculos militares se declara que el general Eisenhower parece haber realizado una de las operaciones más difíciles y peligrosas, al efectuar el enlace entre dos fuerzas combatientes a pesar de los fuertes ataques del adversario.—Efe.

#### COMBATES EN GIOJA

Cuartel general aliado en Africa del Norte.—Se confirma oficialmente que las patrullas del quinto ejército norteamericano y el octavo británico han establecido contacto en el sector de Salerno.

Como ampliación a este informe, un corresponsal oficioso de guerra comunica: "En la extremidad oriental del frente del octavo ejército se señalan combates entre tropas alemanas e inglesas en Gioja, localidad situada a mitad de camino de Taranto a Bari. En el frente de Salerno la vigorosa ofensiva emprendida ayer por el quinto ejército dió por resultado la conquista de una altura en la región del río Calore, a más de quince kilómetros de la costa hacia el interior. Las operaciones de la jornada última tuvieron por efecto reducir los salientes alemanes en las líneas norteamericanas".—Efe.

#### ACLARACION AL PARTE ALIADO

Argel.—Como aclaración al comunicado oficial del alto mando aliado se indica que Vallo Della Lucania donde han llegado las fuerzas del octavo ejército británico, se encuentra a 30 kilómetros al Sur de Agròpoli, en la extremidad meridional de la cabeza de puente de Salerno y a unos 40 kilómetros al Norte de Sapri.—Efe.

#### PARTH ALEMAN

Berlin.—En el sector de la cabeza

### Portadores de rancho hacia las primeras líneas



Por estar muy próximas las trincheras enemigas los soldados alemanes han tenido que colocar el curioso camuflaje que vemos en la foto, para que de esta manera pasen los portadores de rancho inadvertidos

de puente anglosajona de Italia central, prosiguen encarnizadamente y con la misma intensidad los duros combates. Nuestras tropas han logrado reducir aun más la cabeza de puente enemiga de Salerno.

En el sector de Eboli, donde la resistencia adversaria ha ganado considerablemente en intensidad, nuestras tropas han aniquilado los destacamentos norteamericanos cercados y aislados. Hemos capturado, con esta ocasión, prisioneros y botín. Los paracaidistas enemigos, que habían aterrizado a nuestra retaguardia, han sido aniquilados también.

Para aliviar a estas tropas de desembarco, gravemente amenazadas el adversario ha desembarcado, en el sector Sur del golfo de Salerno, otras formaciones considerables. Están en curso en esta región intensos combates.

La Luftwaffe ha atacado varias veces, las concentraciones de barcos enemigos. Una gran unidad de guerra y un contratorpedero resultaron tan gravemente alcanzados por las bombas que pueden considerarse perdidos. Además han sido averiados otros buques.—Efe.

## Llueve con gran intensidad en la provincia de Barcelona

Después de varios meses de sequía

### Decrecen los temporales en Tortosa

Tortosa.—A media tarde de ayer disminuyó la intensidad de la lluvia y desaparecieron las aguas de las calles, especialmente en la parte baja de la población, aunque han quedado intransitables por la gran cantidad de barro y objetos diversos que en su curso han arrastrado.

La obra de encauzamiento de las aguas del barriano del Rastro que era solidísima ha sido arrancada casi totalmente. El agua arrasó numerosos árboles y postes, así como algunas farolas del alumbrado público que encontraba a su paso. En la calle de la Providencia el agua abrió una profunda zanja que pone en peligro los edificios de la misma, muchos de los cuales han sido evacuados por disposición de las autoridades como medida de precaución. El resto del muro de la margen derecha del Ebro, fué, asimismo, arrastrado por las aguas. El mercado ha quedado también inundado y, por consiguiente, impracticable al público. Las comunicaciones telefónicas siguen interrumpidas y no ha llegado ningún tren a esta estación debido a estar la vía interceptada a ambos lados de la capital.

El expreso de Barcelona a Valencia está detenido en el apeadero de Camarles. Las actividades de la población son nulas; los comercios e industrias han permanecido cerrados durante todo el día y el tráfico se ve interrumpido en su totalidad. Los escasos vehículos que se atrevieron a transitar han quedado estacados en el agua. A las nueve de la noche de ayer continuaba lloviendo aunque con menor intensidad por lo que ha desaparecido casi totalmente el agua que inundaba las calles, si bien los barrancos llevan aún gran cantidad. No se tienen noticias de que hayan ocurrido desgracias personales.

Los daños materiales son considerables tanto en el comercio y la industria como en la agricultura. Han sido recogidos 263 litros de agua por metro cuadrado y no se conoce temporal de lluvias como el que sobre Tortosa se ha desencadenado en los días pasados.

#### LLUEVE INTENSAMENTE EN BARCELONA

Barcelona.—Desde ayer llueve abundantemente en Barcelona y su provincia, después de varios meses de sequía. La presencia de la lluvia, por lo tanto, ha sido recibida con general contento. En Barcelona llo-

vió esta mañana muy intensamente. Donde mas agua cayó fué en Serros, con 35 litros por metro cuadrado. Siguen Ribas de Freser con 29, y Manresa, con 24. Los labradores de la provincia muestran satisfacción, pues de continuar la sequía hubieran perdido las cosechas.—Cifra

Barcelona.—A consecuencia de la lluvia caída durante la pasada noche y esta mañana, quedaron momentáneamente interrumpidos los servicios de tranvías por las Ramblas y en la carretera de Sans, donde se efectúan algunas reparaciones. La reanudación del servicio se efectuó poco tiempo después de quedar paralizado.

En algunos barrios bajos hubo inundaciones. Los ríos Besòs y Llobregat, que rodean Barcelona, han experimentado una gran crecida, pe-

## Cómo explican los alemanes la evacuación de numerosas localidades en el frente Este

Berlin.—La Oficina Internacional de Información comunica lo siguiente sobre la situación en el frente del Este:

"El hecho de que las tropas alemanas hayan evacuado numerosas localidades y bases que habían defendido con éxito durante dos años frente a una superioridad numérica bolchevique muchas veces aplastante, no puede sorprender más que a aquellos que no han seguido atentamente la evolución de la situación general y opinan que sólo es una realidad para los rusos el lema de "el espacio constituye un arma".

La verdad es que los alemanes han logrado y siguen logrando despegarse del enemigo evitando el aniquilamiento de sus unidades. Esto demuestra dos cosas: primero, que la supuesta retirada no es más que una maniobra derivada de la necesidad de eludir los peligros actuales, y segunda, que con ello se proporcionan ciertas ventajas estratégicas. Ahora bien, la palabra ventajas deber interpretada teniendo en cuenta todos los factores que influyen en la marcha general de la guerra. Para los alemanes se trata de economizar fuerzas, con el fin de estar bien preparados para lo que pueda venir sea de donde sea; pero se trata también de ganar

## Declaraciones de Knox

Londres.—El coronel Knox, secretario de Marina de los Estados Unidos, que se encuentra actualmente en la capital inglesa ha visitado al almirante Stark, jefe de las fuerzas navales norteamericanas en Europa, informándose de sus necesidades más inmediatas.

Knox declaró que sería un error muy serio el suponer que la amenaza de los submarinos había desaparecido. Acerca de los buques de guerra que han quedado libres de actuación en el Mediterráneo, Knox dijo que "el saber si serán empleados en el Pacífico o en otro lugar dependerá de las necesidades del momento".—Efe.

## Los aliados ocupan Malahang

(Viene de tercera página)

del enemigo, pues, son en total, cincuenta y nueve aviones puestos fuera de combate, además de los destruidos en el suelo.

Al Nordeste hemos ocupado Malahang".—Efe

#### VIOLENTA LUCHA EN K'WANGTUNG

Chungking.—El comunicado chino dice que en Kwangtung se están librando violentos combates y que durante la semana pasada las tropas chinas han atacado los barrios portuarios de Swatow.

También han sido conquistadas varias posiciones de importancia estratégica. Después de combatir a lo largo del río Fen, en el sudeste de la provincia de Shansi, han sido rechazados varios ataques japoneses y las fuerzas chinas anie-

ro esta no ofrece por ahora el menor peligro.—Cifra

#### FUERTE TORMENTA SOBRE PALMA DE MALLORCA

Palma de Mallorca.—Una fuerte tormenta ha descargado sobre la ciudad. Una chispa eléctrica cayó sobre el ala izquierda de la Catedral, en cuyo techo abrió un boquete, pero sin producir desgracias personales ni daños. Las noticietas que se reciben de distintos pueblos de la isla indican que el temporal ha sido general. El agua que ha caído ha sido muy provechosa para el campo, donde se notaba ya la sequía.—Cifra.

nazan ahora desde nuevas posiciones el ferrocarril de Tungpu.

#### ATAQUES DE LA AVIACION DE EE. UU.

Chungking.—El comunicado del Cuartel general del general Stilwell dice: "La aviación norteamericana ha atacado los objetivos de Kiukiang, Nanchang, Halphong y otros y derribó cuatro cazas japoneses tipo "0".

Otros cuatro fueron destruidos por una segunda formación aérea norteamericana que se dirigía a bombardear los objetivos de la costa".—Efe.

#### CONFIRMACION OFICIAL DE LA OCUPACION DE MUNDA

Washington.—El Departamento de Marina ha anunciado la toma del aeródromo de Munda por las fuerzas aliadas el 8 de Agosto.

Añadió que los aviadores norteamericanos habían derribado 359 aviones japoneses en el espacio de 37 días. Las pérdidas norteamericanas en este mismo espacio han sido de 70 cazas y 22 bombarderos.

#### ENCARNIZADO COMBATE CERCA DE LAE

Tokio.—Una formación japonesa que opera en el sector de Lae (Nueva Guinea), ha librado un encarnizado combate contra un contingente anglosajón, que preparaba operaciones de gran importancia.

A cinco kilómetros al Este de Lae, los japoneses han aniquilado a 200 soldados norteamericanos que intentaban atravesar un río.

#### SIETE MIL AVIONES PERDIDOS

Tokio.—"La Marina japonesa declaró Radio Tokio—ha derribado, desde el comienzo de la guerra hasta el 16 del mes en curso, 4.395 aviones enemigos en el frente del Pacífico meridional y destruido en tierra más de 688 aparatos.

Si se añade a este número 110 aparatos destruidos al adversario no registrados en los comunicados del cuartel imperial, el enemigo ha perdido en este frente, durante el periodo mencionado, un total de 7.000 aviones".—Efe.

## Proyectos para la postguerra

Las naciones unidas vigilarán ocupando algunas regiones de importancia estratégica

Nueva York.—En una reunión celebrada para conmemorar el día de la independencia mexicana, el secretario del Interior, Uckes, ha manifestado que en el periodo de postguerra, las naciones unidas podrían de importancia estratégica para aviones y buques con el fin de vigilar a las naciones que pudieran provocar otro conflicto, y añadió: "Es inútil decirnos que los Estados Unidos no tienen ninguna ambición territorial en este hemisferio ni en ninguna otra parte del mundo, para ellos mismos ni por su cuenta".—Efe.